

二、诚然，有些经文描写神的性格更加明确，使我们得以看见他的真圣容。摩西在他的描写中，实在想包括人对他所能理解的一切，所以他说：“耶和華，耶和華，是有怜悯，有恩典的上帝，不轻易发怒，并有丰盛的慈爱和诚实。为千万人存留慈爱，赦免罪孽，过犯，和罪恶；万不以有罪的为无罪，必追讨他的罪，自父及子，直到三四代”（出34：6，7）。我们可以看到首先这一节以两次提到他庄严的圣名来肯定他的自有永有；然后提到他的属性，所描写的不是他的本质，乃是他对我们所表示的，好使我们对他的认识活跃如生，而不是空洞的玄想。我们在这里也看见他在天地间所表现的各种完全——他的宽大、良善、慈悲、正义、审判和真实。他的大能就包括在伊罗兴（即上帝）这名词之中。先知想充分表达他圣名的意义时，就以同样的称号来区别他。我们不必多引经文，只要引诗篇第一百四十五篇就够了；这篇诗把他的完全都包括无遗了；但是它所概括的，都是我们从默想受造之物所能知道的。这样，我们由经验所认识的上帝，就是他自己在圣经中所表现的。There are certain passages which contain more vivid descriptions of the divine character, setting it before us as if his genuine countenance were visibly portrayed. Moses, indeed, seems to have intended briefly to comprehend whatever may be known of God by man, when he said, “Th Lord, The Lord God, merciful and gracious, long-suffering, and abundant in goodness and truth, keeping mercy for thousands, forgiving iniquity and transgression and sin, and that will by no means clear the guilty; visiting the iniquity of the fathers upon the children, and upon the children’s children, unto the third and to the fourth generation,” (Ex. 34:6, 7). Here we may observe, first, that his eternity and selfexistence are declared by his magnificent name twice repeated; and, secondly, that in the enumeration of his perfections, he is described not as he is in himself, but in relation to us, in order that our acknowledgement of him may be more a vivid actual impression than empty visionary speculation. Moreover, the perfections thus enumerated are just those which we saw shining in the heavens, and on the earth!“compassion, goodness, mercy, justice, Judgment, an truth. For power and energy are comprehended under the name Jehovah. Similar epithets are employed by the prophets when they would fully declare his sacred name. Not to collect a great number of passages, it may suffice at present to refer to one Psalm (145) in which a summary of the divine perfections is so carefully given that not one seems to have been omitted. Still, however, every perfection there set down may be contemplated in creation; and, hence, such as we feel him to be when experience is our guide, such he declares himself to be by his word.

摘自〈基督教教义〉-卷一第十章 圣经为纠正迷信，以真神对抗异邦的众假神 Institutes of the Christianity Religion Book1-Ch10- IN SCRIPTURE, THE TRUE GOD OPPOSED, EXCLUSIVELY, TO ALL THE GODS OF THE HEATHEN.

Sunday Service 主日崇拜地點
Sunbridge Road Mission
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋地點
8 Ashgrove, Great Horton Road
Bradford, BD7 1BN



**Bradford Chinese
Christian Church**
百福華人基督教會

Church Pastor 教會牧師 Tel 電話	Rev Irene Chan 陳月明牧師 07930 241 998	Pastoral Worker 教牧同工 Tel 電話	Mr Andrew Moss 07824 510 318
---------------------------------	---	-----------------------------------	---

Programme Today 程序表 22/05/2011

下午 pm

1:30	Sunday Service 主日崇拜	
Chairman/Interpreter	主席／翻譯	Kevin Zhang/Sophie
Worship/Interpreter	敬拜／翻譯	Kevin Zhang/Sophie
Pianist	司琴	Ben
Speaker/Interpreter	講道／翻譯	Andrew Moss/Therese
Communion	聖餐	
Steward	司事	Fung/Sze Ho

2:10	Sunday School 主日學	
Infant	幼兒班	Karen and Margot
Intermediate	中班	Fun/Jim
Bible Class	聖經班	Elizabeth

3:00	Tea Fellowship 茶點	
Chair	主持	韦信良弟兄/李家强弟兄 Bro. Bob Wei/Bro. Victor Lee
Preparation	茶點預備	Bro. Gordon Law & Sis. Yuen Tai Law's group

3:45 Bible Study (Mandarin) 國語聖經班 Please contact Christina Xu

4:00 Prayer Meeting 祈禱會 Please contact Stella Liang

5:30 Open House 開放教會屋 Please contact Vivien Moss

感恩與禱告 Thanksgiving and Prayers

- 1 为 Crystal 和 Steve 的父母在这艰难的时刻向主交托，愿主的爱与慈悲能安抚他们失去 Steve 的伤痛。也求主加添我们教会的力量来给予他们必要的爱与支持。也为他们未出生的宝宝祷告健康和平安。Pray for Crystal and Steve's parents at this very difficult time and pray that the love and grace of God will comfort them in their loss of Steven. Pray that God will help us as a church to offer our supports and love to them in their needs. Pray also that the baby whom Crystal is carrying will be healthy & well.
- 2 请继续为薛斌，丽珠和 Abigail 一家的将来及他们与 Home office 的诉讼进程来祷告。Please continue to pray for Xue Bin, Li Zhu, & Abigail regarding their future and the appeal process with the Home Office.
- 3 请为 Lucy 和 Zed 及他们刚出生的儿子 Adam 来祷告。希望 Adam 的状况会更好些，Lucy 也能尽快康复。Pray for Lucy & Zed and their new born son, Adam that Adam will get better & Lucy will recover well.
- 4 愿主赐予我们的城市 Bradford 平安，在近期发生了三起谋杀案，希望 Bradford 的居民能够亲近主。Pray for peace upon Bradford our city during the recent events of three murders and the people in Bradford will seek the Lord.
- 5 请为这世界上因为地震，海啸，洪水等灾害而遭受了损失的人们祷告。Pray for the people in the world who have suffered loss in disasters such as earthquakes, tsunami, flooding etc..

報告 Announcements

- 1 上周主日崇拜出席人数 Last Sunday Service Attendance: 55;
上周奉献总额 Last Week's Total Offering: £118.49
- 2 5月30号的在 Andrew & Vivien 家举办的烧烤聚会，成人收费3镑，10岁以下儿童免费。有意参加者请报名。Church Barbecue on Bank Holiday Monday 30 May at Andrew & Vivien's house. Adults: £ 3 each Children under 10 free. Please put your names down for this event.
- 3 茶点时会为日本的灾民设立一个募款箱，请自愿奉献，再次感谢。A box will be put out today in the youth hall for donations to help the Japanese Disaster victims. Please feel free to give. Thank you once again.
- 4 教会屋安全事项—请各位在进出教会屋时，务必随手及时地锁紧前门。Church House security- anyone who enters and leaves Church House please make sure the main door is securely locked behind them.

聚會時間表 Weekly Meetings

星期 Date	時間 Time	聚會 Event	地點 Venue	聯絡人 Contact
二 Tue	10:30	粵語查經班 Cantonese Bible Study	教會屋 Church House	羅李元帶姊妹 Yuen Tai Law
四 Thu	19:00	粵語查經班 Cantonese Bible Study	教會屋 Church House	溫康妮姊妹 Connie Woon
五 Fri	10:30	祈禱會 (隔周) Prayer Meeting (Bi-weekly)	教會屋 Church House	羅李元帶姊妹 Yuen Tai Law
五 Fri	19:30	英語查經班 English Bible Study	教會屋 Church House	Bro. Andrew Moss
日 Sun	10:30	國語查經班 Mandarin Bible Study	教會屋 Church House	韋信良弟兄 Bob Wei
日 Sun	13:30	主日崇拜 Sunday Service	Sunbridge Road Mission	房新民弟兄 Kenneth Fong
日 Sun	13:30	主日學 Sunday School	Sunbridge Road Mission	Sis. Margot Williams
日 Sun	16:00	祈禱會 Prayer Meeting	Sunbridge Road Mission	Sis. Stella Liang
日 Sun	17:30	開放教會屋 Open House	教會屋 Church House	Sis. Vivien Moss

主日事奉輪值表 Sunday Service Duty Rota

		29/05/2010	05/06/2010
主日崇拜		Sunday Service	
主席/翻譯 Chairman/Interpreter		Kevin Chueng/Bob	Roger William/Sophie
敬拜/翻譯 Worship/Interpreter		Kevin Chueng/Ethter	Bob Wei/Fung
司琴 Pianist		Grace	Ben
講道/翻譯 Speaker/Interpreter			
聖餐 Communion			
司事 Steward		Ivy/Therese	Connie/Pauline
主日學		Sunday School	
幼兒班 Infant		Grace/Ivy	Hui Hui/Jerry's mum
中班 Intermediate		Praise and Sharing time	Margot
聖經班 Bible Class		Praise and Sharing time	
茶點		Tea Fellowship	
主持 Chair		李家强弟兄 /孙定福弟兄 Bro. Victor Lee/ Bro. Johnny Sun	孙定福弟兄/房新民弟兄 Bro. Johnny Sun/Bro. Kenneth Fong
茶點預備 Preparation		Sis. Connie and Sis Pauline's group	Mr. Li and Mrs. Li's Group